Let's Look at Art!
Lady with an Ermine

Class _____
No. _____
Name _____



Title: Lady with an Ermine

Artist: Leonardo da Vinci (1452–1519)

Year: c. 1489–1491

Medium: Oil on walnut panel

Museum: Princes Czartoryski Museum (National Museum in Kraków), Kraków

1 Find it! 絵の中から見つけて、〇でかこもう。

- ☐ Turning face
- ☐ The ermine
- ☐ Long fingers
- ☐ Words added later

2 First look 最初に見たときの感想を書こう。

When I first saw this painting, I felt _____ because _____.

Three colors I can see: ①_____ ②_____ ③_____

3 Words — Match them. 英語と日本語を線で結ぼう。

1. ermine ●
2. hold ●
3. symbol ●
4. elegant ●

a. ● 抱く・持つ
b. ● 上品な・優雅な
c. ● 白貂（オコジョのなかま）
d. ● シンボル・象徴

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）

Lady with an Ermine

Class _____

No. _____

Name _____

4 Fill in the blanks. 下の箱から選んで、（ ）に入れよう。形を変えるものもあります。

symbol / hold / elegant / ermine

1. She is holding a white _____.
2. She _____ the animal gently.
3. The ermine is a _____ of purity.
4. Cecilia looks calm and _____.

5 Read and answer — True or False? 英文を読んで、正しければ T、ちがえば F。

The model for this portrait is Cecilia Gallerani, a young woman at the court of Milan. She was probably about 16 years old. Leonardo painted it around 1489–1491, when he worked for Ludovico Sforza, the ruler of Milan. Only four portraits of women by Leonardo exist.

1. Leonardo himself wrote the words in the top left. **T / F**
2. The Nazis took this painting during World War II. **T / F**

6 Quiz — Choose the best answer. 正しいものを選ぼう。

What pun may the ermine hide?

A. The painter's name
B. The model's family name
C. The name of the town
D. The season it was painted

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）

Lady with an Ermine

Class _____

No. _____

Name _____

7 Put the words in order. 語を正しく並べかえて、文を書こう。

1. The / is / arms / holding / ermine / lady / her / an / in .

_____

2. of / is / portrait / a / This / woman / young / a .

_____

8 Complete the description. 箱の語を（1）〜（4）に入れて、絵の説明を完成させよう。

looking / holding / young / animal

This is a portrait of a _____(1)_____ woman. She is _____(2)_____ to the right. She is _____(3)_____ a white _____(4)_____ in her arms. The background is very dark.

9 Describe the painting in English. この絵を英語で説明しよう（3文以上）。

Useful phrase: is holding ... in her arms — e.g. The lady is holding an ermine in her arms.

There is ... / There are ... / In the foreground ... / In the background ... / On the left (right) ... / I can see ... / It looks ...

_____

_____

_____

_____

10 Think & Talk 考えて、ペアやグループで話し合おう。

What do you think she is looking at?

_____

If you were painted with an animal, which animal would you choose? Why?

© 原田英語 Harada Eigo | 原田英語の超絶名画ミュージアム 授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください | 画像：Public domain
www.haradaeigo.com/museum/ (Wikimedia Commons)

11 My favorite part いちばん好きなところを英語で。

Class _____

No. _____

Name _____

Answers & Notes
Lady with an Ermine　白貂を抱く貴婦人（レオナルド・ダ・ヴィンチ・c. 1489–1491）

1 Find it!

Turning face＝ふり向く顔／The ermine＝白貂／Long fingers＝長い指／Words added later＝あとから書かれた文字

2 First look

自由に書けたら正解。I felt calm / surprised / happy ... などの形容詞を使おう。

3 Words

1–c（ermine＝白貂（オコジョのなかま））　2–a（hold＝抱く・持つ）　3–d（symbol＝シンボル・象徴）　4–b（elegant＝上品な・優雅な）

4 Fill in the blanks

1. ermine　She is holding a white ermine.
   彼女は白貂を抱いています。
2. holds　She holds the animal gently.
   彼女はその動物をやさしく抱いています。
3. symbol　The ermine is a symbol of purity.
   白貂は清らかさのシンボルです。
4. elegant　Cecilia looks calm and elegant.
   チェチーリアは落ち着いていて上品に見えます。

5 Read — T / F

【本文の訳】この肖像画のモデルは、ミラノの宮廷にいた若い女性チェチーリア・ガッレラーニです。描かれたとき、彼女は16歳ごろだったと考えられています。レオナルドは、ミラノの君主ルドヴィーコ・スフォルツァに仕えていたころ、1489〜1491年ごろにこの絵を描きました。レオナルドが描いた女性の肖像画は、世界に4点しかありません。

1. **F**　左上の文字はレオナルド本人が書いたものだ。
   解説：あとから別の人が書き足したもので、題名もまちがっています。
2. **T**　この絵は第二次世界大戦中、ナチスに奪われた。
   解説：戦後に見つかり、ポーランドへ戻されました。

6 Quiz

B　問：白貂にこめられていると考えられている、しゃれは？
選択肢：A 画家の名前／B モデルの名字／C 町の名前／D 描いた季節
解説：古代ギリシャ語でイタチのなかまを指す「ガレー」と、名字「ガッレラーニ」をかけたしゃれだと考えられています。

7 Put the words in order

1. The lady is holding an ermine in her arms.
   その女性は腕に白貂を抱いています。
2. This is a portrait of a young woman.
   これは若い女の人の肖像画です。

💡 is holding ... in her arms（腕に〜を抱いている）：人物が何かを持つ様子に。in her hand（手に）、in her arms（腕に抱いて）を使い分けます。

8 Complete the description

(1) young　(2) looking　(3) holding　(4) animal

9 Describe（模範解答）

This is a portrait of a young woman. She is looking to the right. She is holding a white animal in her arms. The background is very dark.
これは若い女の人の肖像画です。彼女は右の方を見ています。腕に白い動物を抱いています。背景はとても暗いです。

10 Think & Talk（問いの訳）

1. What do you think she is looking at?
   彼女は何を見ているのだと思いますか？
2. If you were painted with an animal, which animal would you choose? Why?
   動物と一緒に描いてもらうなら、どの動物を選びますか？それはなぜ？

正解のない問いです。理由をつけて話せたら◎。

Fun Fact（訳）

左上の文字は「まちがい」 左上に「LA BELE FERONIERE（美しき金物屋の妻）」と書かれていますが、これはあとから別の人が書き足したもの。ルーヴルにあるレオナルドの別の肖像画『ミラノの貴婦人の肖像（ラ・ベル・フェロニエール）』と取りちがえたと考えられています。

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）